

**FR MONTAGE** *de la suspension GALAND J #*

- 1 Au départ il est préférable de ne pas déballer la suspension
- 2 Commencez par fixer au plafond la patère de fixation qui se trouve dans la base-plafond. Il est nécessaire de fixer 8 vis et chevilles.
- 3 Introduisez les 3 câbles qui ressortent de la suspension au travers de la base-plafond.
- 4 Insérez les deux câbles en acier dans les serres-câbles placés sur la patère de fixation.
- 5 Raccordez le fil de terre à la connexion prévue sur la patère. Raccordez votre arrivée de courant au primaire du convertisseur et le câble électrique de la suspension au secondaire.
- 6 Ajustez la hauteur de la suspension. Coupez le surplus des câbles en acier.
- 7 Remontez la base-plafond et fixez-la sur la patère de fixation à l'aide des vis latérales.
- 8 Déballez la suspension.

**NL MONTAGE** *van de hanglamp GALAND J #*

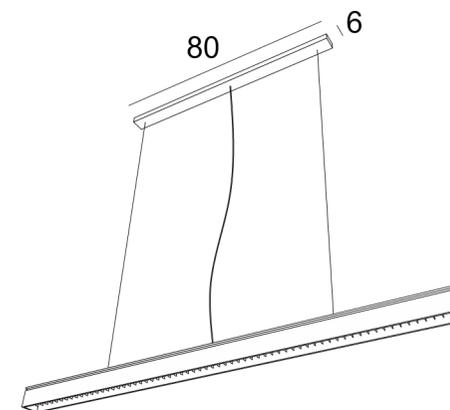
- 1 Het is beter om de hanglamp niet onmiddellijk uit te pakken.
- 2 Begin met het bevestigen van de fixatieplaat, die in de plafondbasis zit, aan het plafond. Hiervoor zijn 8 schroeven en pluggen nodig.
- 3 Steek de 3 kabels die uit de hanglamp komen door de plafondbasis.
- 4 Steek de twee stalen kabels in de kabelklemmen op de fixatieplaat.
- 5 Verbind de aardingsdraad met de voorziene bevestiging op de fixatieplaat. Sluit de stroomtoegang aan op de "primary" van de driver en de stroomkabel van de hanglamp op de "secondary".
- 6 Stel de hoogte van de hanglamp in en knip de overtollige staalkabels door.
- 7 Breng de plafondbasis weer naar boven en bevestig hem aan de fixatieplaat met de schroeven aan de zijkant.
- 8 Haal de hanglamp uit de verpakking.

**EN MOUNTING** *of the suspension GALAND J #*

- 1 It is recommended not to unpack the suspension immediately.
- 2 Attach the ceiling plate which is in the ceiling base, to the ceiling. This requires 8 screws and plugs.
- 3 Put the 3 cables coming out of the suspension through the ceiling base.
- 4 Attach the two steel cables to the cable clips on the ceiling plate.
- 5 Connect the earth wire to the provided attachment on the ceiling plate. Connect the power supply to the "primary" of the driver and the power cable of the suspension to the "secondary".
- 6 Adjust the height of the suspension and cut the excess steel wires.
- 7 Bring the ceiling base up again and attach it to the ceiling plate with the screws at the side.
- 8 Take the suspension out of the packaging.

**DE MONTAGE** *der Pendelleuchte GALAND J #*

- 1 Es ist besser, die Pendelleuchte nicht sofort auszuwickeln.
- 2 Befestigen Sie die Montageplatte, die sich im Deckenbasis befindet, an der Decke. Dazu sind 8 Schrauben und Dübel erforderlich.
- 3 Führen Sie die 3 Kabel, die aus der Pendelleuchte kommen, durch den Deckenbasis.
- 4 Befestigen Sie die beiden Stahlseile in den Kabelklemmen an der Montageplatte.
- 5 Schließen Sie das Erdungskabel an die vorgesehene Befestigung auf der Montageplatte an. Schließen Sie die Stromversorgung an die "Primary" des Konverters und das Stromkabel der Pendelleuchte an die "Secondary" an.
- 6 Stellen Sie die Höhe der Pendelleuchte ein und schneiden Sie die überschüssigen Stahlseile ab.
- 7 Bringen Sie den Deckenbasis wieder nach oben und befestigen Sie ihn mit den seitlichen Schrauben an der Montageplatte.
- 8 Nehmen Sie die Pendelleuchte aus der Verpackung.



# GALAND J #





Hersteller : DAVIDTS LIGHTING – Brüssel – Belgien – [www.davidts.com](http://www.davidts.com)

## **Montage und Sicherheitsanweisungen** (lesen und aufbewahren)

Diese Leuchte ist nach Richtlinien und europäischen Normen in Bezug auf die Qualität und Sicherheit von Leuchten gefertigt. Eine Konformitätserklärung CE steht zum Download auf unserer Website zur Verfügung.

### **Beschreibung der Leuchte**

Diese Leuchte wird an der Wand oder Decke befestigt. Ein Foto, eine Zeichnung und eine genauere Beschreibung der Leuchte ist auf unserer Website zur Verfügung.

### **Schutz der Umwelt**

Unsere Verpackung ist aus 100 % recycelbar oder wiederverwendbaren Materialien. Die Leuchtmittel müssen auf der Sonderdeponie entsorgt werden. Diese Armatur ist aus massivem Messing gefertigt. Dieses Metall und andere Elemente sind vollständig recycelbar. Am Ende des Verbrauchs, können diese Materialien in einer Recycling Fabrik wieder neu verwendet werden.

### **Montage der Leuchte**

Diese Leuchte ist für den Innenbereich bestimmt. Es sollte fern von Feuchtigkeit, Spritzwasser und Hitze installiert werden. Sie kann auf brennbare Oberfläche montiert werden. Vor Installation trennen sie ihre Leuchte vom Netz. Um zu starten, nehmen Sie die einzelnen Teile vorsichtig aus der Verpackung heraus. Alle unsere Leuchten sind mittels einer Montageplatte an der Wand oder an der Decke fixiert. Montage mit Schrauben und Dübel (nicht im Lieferumfang enthalten). Um unsere Leuchten zu installieren, ist eine detaillierte Montageanleitung diesem Dokument beigelegt. Lesen sie diese vor Beginn der Installation.

Wenn Sie über die Installation dieser Leuchte Zweifel haben, wenden Sie sich an einen Elektriker.

### **Einsetzen oder Auswechseln eines Leuchtmittels**

Vor jeder Manipulation, trennen Sie ihre Leuchte vom Netz. Wenn nötig, lassen Sie das alte Leuchtmittel 10 Minuten abkühlen. Drehen Sie ohne Druck das neue Leuchtmittel in die Fassung. Berühren Sie nicht das neue Leuchtmittel mit den Fingern, sondern durch ein Tuch (Fingerabdrücke verkürze die Lebensdauer der Leuchtmittel). Seien Sie immer aufmerksam mit der Wahl der Leuchtmittel, überschreiten Sie nie die maximale Leistung (W), Instruktion ist auf den Etiketten der Leuchte angegeben. Wenn eine LED-Lampe an der Leuchte befestigt defekt ist, kontaktieren Sie bitte Ihren Händler.

### **Wartung von Ihrer Leuchte**

Auf ihrer Armatur erscheinen Partikel aus Teilchen von Staub und Rauch. Sie werden durch die Wärme aus der Leuchtmittel angezogen. Lassen Sie die Leuchte zunächst abkühlen (10 Minuten) und stellen Sie sicher, dass Ihre Elektroanlage ausgeschaltet ist. Reinigen Sie die Leuchte mit einem getränkten Papiertuch eines Produkts um Glas zu reinigen. Verwenden Sie niemals scheuernde oder ezende Produkte. Tauchen Sie die Leuchte nie in Wasser. Wenn das Kabel beschädigt ist, muß es durch einem qualifizierten Elektriker ersetzt werden. Diese Leuchte soll nicht verendert werden, dadurch kann die Verwendung gefährlich sein.